

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 3 (1894)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

s'occupe pas lui-même de la question, mais a affirmé toute l'affaire en bloc à un entrepreneur berlinois. Les „attrapes“ et les „traquenards“ semblent se multiplier et sous le mielleux prétexte de favoriser „les intérêts des hôteliers et du mouvement des étrangers“, on attire tout à la douce ceux qui se laissent duper, pour ensuite, tout à la douce aussi, les écorcher à qui mieux mieux. La seule amélioration introduite par le nouveau régime, c'est qu'à l'avenir les tableaux et affiches seront exécutés dans un „style rehaussé“, selon certaines prescriptions et groupés d'après leur caractère. Si ce monopole a contribué à faire échouer le projet d'impôt sur les vins, parce qu'on espérait trouver dans le premier une compensation éventuelle à l'abandon du second, on peut alors fermer un œil, car en définitive, de deux maux, le moins cruel est le facultatif et le plus léger à supporter. Néanmoins il importe d'être sur ses gardes et, pour ceux qui veulent risquer la partie, de ne pas se jeter tête baissée dans la gueule béante du monopole.

Quant à l'importance que peuvent avoir ces affiches de salles d'attente des gares, quant à savoir, en d'autres termes, combien de fois et comment elles sont épelées ou déchiffrées par les voyageurs, c'est ce que chacun a déjà eu l'occasion d'observer de visu; en ce qui nous concerne, nous n'attribuons pas à ce mode de publicité une valeur égale à la „hauteur“ à laquelle ces tableaux sont parfois suspendus.



Verkehrswesen.

Bahnen im Berner Oberland. Die Uebernahme des Betriebes der Thunerseebahn durch die Jura-Simplon-Bahn erfolgt definitiv auf 1. März, diejenige der Schynigen Platte-Bahn auf 1. Mai. Die Arbeiten an der Brienzseebahn haben begonnen.

Uri. In hiesiger Gemeinde ist durch Massenschriftensammlung gegen den provisorischen Sommerfahrplan der Gotthardbahn Protest erhoben

worden, da der Morgenschnezzug 42 von Süden her, der direkten Anschluss hat nach allen Richtungen und von den Fremden vorzugsweise benutzt wird, hier nicht mehr anhalten soll.

Die **Schweiz. Südbahn** lässt über den Sommer in der Richtung ab Wädenswil 8 Züge nach Einsiedeln, 6 nach Goldau verkehren, während in der Richtung nach Wädenswil 7 Züge von Einsiedeln und 5 von Goldau vorgesehen sind. Auch wird in jeder Richtung ein Schnellzug ohne Anhalten auf den kleinen Stationen eingeschoben mit einer Fahrzeit von 1 1/4 Stunden.

Kleines Posthandbuch für die Schweiz. Unter diesem Titel hat die schweizerische Oberpostdirektion soeben eine gedrängte Zusammenstellung der für das Publikum Interesse bietenden allgemeinen Bestimmungen in Bezug auf das Postwesen erstellen lassen. Die deutsche Ausgabe ist bereits im Druck erschienen; die Ausgaben in französischer und italienischer Sprache werden in kürzester Frist nachfolgen. Der Verkaufspreis dieser 46 Seiten starken Publikation ist auf 20 Cts. festgesetzt. Sie kann beim Materialbureau der Oberpostdirektion, bei den Kreispostdirektionen, sowie bei den sämtlichen Poststellen bezogen werden.

Luzern. Bezüglich der Eisenbahnfahrpläne hat der Regierungsrat bei den betreffenden Bahnverwaltungen folgende Abänderungs-Begehren gestellt:

Bei der G. B.: Es sollte Zug 55 (Nacht Schnellzug) beibehalten werden, indem sonst den Reisenden aus der Schweiz, welche Bern, Basel oder Luzern besuchen, die bis anhin bestandene Gelegenheit, nach Ankunft der letzten Züge von Bern und Basel noch heimfahren zu können, abgeschnitten würde.

Bei der N. O. B.: Es sollte im Anschluss an den Arlberg Schnellzug abends ca. 6.30 (mitteleuropäische Zeit 7 Uhr) ein Schnellzug nach Luzern ausgeführt werden, der auch den Anschluss an den Schnellzug 36 von St. Gallen (Ankunft 6.58 mitteleuropäische Zeit in Zürich) herstellen würde.

Kleine Chronik.

Vitznau. Hotel Rigibahn ist für die diesjährige Saison wieder eröffnet.

Zürich. Die Zahl der im Jahr 1893 in hiesigen Hotels abgestiegenen Fremden beträgt 203,693.

Baden. Letzten Dienstag ist der Besitzer des Hotels zur Krone in hier, Herr G. Hiltbold, gestorben.

Genf. Der Staatsrat des Kantons Genf beschloss, dass vom 1. Juni an die mitteleuropäische Zeit als offizielle Zeit für den ganzen Kanton gelten soll.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 10. bis 16. Februar 1894: Deutsche 698, Engländer 534, Schweizer 249, Holländer 121, Franzosen und Belgier 219, Amerikaner 40, Russen 82, Diverse 88. Summa 2026. Davon waren Passanten 72.

Interlaken. Der gemeinnützige Verein von Interlaken hat in seiner letzten Sitzung beschlossen, einen Gemein resp. Wildpark zu errichten und denselben im kleinen Rügen unweit des Hotels Jungfrublick erstellen zu lassen. Die Kosten werden ca. 2000 Franken ausmachen; eine weitere Annehmlichkeit für die fremden Gäste im Sommer.

Verein der Gasthofbesitzer am Bodensee. Wie der „Konst. Ztg.“ geschrieben wird, hat der Vorstand des Verbandes der Gasthofbesitzer am Bodensee und Rhein in seiner Sitzung vom 19. v. M. in Lindau u. a. beschlossen, zu Beginn der Saison einen Fremdenführer vom Bodensee und Rhein nebst Routenkarte und den nötigen Fahrplänen erscheinen zu lassen, um ihn an die Fremden gratis abzugeben.

Briefkasten.

H. J. G. i. M. Stimmt! Echt amerikanischer Schwindel ist der soeben über den grossen Bach, von New-York, hergefliegene gekommene „Fabrikanten- und Geschäfts-Anzeiger der bedeutendsten Firmen von Deutschland, Oesterreich, Ungarn und Schweiz“. Allein schon die Tatsache, dass längst verkrachte und nicht mehr existierende Geschäftsfirmen mit ihren Inseraten darin prangen, charakterisiert dieses neue Unternehmen. Wenn es dann in einem Inserat auf der zweiten Seite heisst: „Dr. Jacobi, Graubünden (Schweiz) Land Heilanstalt für Lungenkranke“, und Graubünden als Ort angegeben wird, so beweist das doch zur Genüge, dass alle diese Inserate nur fingiert sind. Wir wissen z. B. vom „Hotel Euler“ in Basel, welches auch mit einer Annonce in dem „Anzeiger“ figuriert, dass dies ohne Wissen und Willen des Besitzers geschehen, ebensowohl dürfen wir annehmen, dass das „Hotel Bellevue“ in Zürich keinen Insertionsauftrag erteilt hat. Solche Inserate dienen nur als Lockvogel für Diejenigen, die nicht „alle“ werden.

CHRISTOFLE & C^{IE}
PARIS * KARLSRUHE.

Fabrik schwer versilberter Tafelgeräte. Alles auf Weiss-Metall versilbert.

Anerkannt bestes Fabrikat für Hotelgebrauch
Christofle-Bestecke.

Unsere Fabrikate sind zu Fabrikpreisen zu beziehen durch unsere Vertreter:
G. KIEFER & C^{IE} IN BASEL.
Man verlange auch dort unsere illustrierten Preislisten.

Permanente Ausstellung ZÜRICH

Stadelhofen 8, Göttestrasse ZÜRICH



schweiz. Spezialfabrik von
completen englischen und
amerikanischen
Closet-, Pissoir-, Toiletten-,
Küchen-, Bade-Einrichtungen u.
Apparaten etc.



Installation ganzer Hotels, Anstalten etc.
Prima Referenzen. Prospekt gratis.

G. HELBLING & Co., Küsnacht a. Zürichsee.

An einem sehr besuchten Kurort der Riviera wird ein besteingeführtes

HOTEL

abgegeben. Man wende sich an den Beauftragten:
Hotel Victoria, Nervi.
Vermittler ausgeschlossen! 454

Schweiz - England
über
OSTENDE-DOVER
Billigste schnelle Route.
Drei Abfahrten täglich.
Seefahrt: 3 Stunden.
Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

Kellner-Lehrling.

Ein 16-jähriger Jüngling, gesund, kräftig und gross gewachsen, deutsch und französisch sprechend, der schon eine Saison als Kellnerlehrling durchgemacht, wünscht seine Lehrzeit in einem mittleren Hotel (Jahresgeschäft) zu vollenden. Eintritt vom 1. April an nach Belieben. Offerten unter Chiffre H 449 R an die Expedition dieses Blattes. 459

Riesen-Meerrettig (Raiford)

I. Qual. 5 Ko. Mk. 7.— franco per
Nachnahme empfiehlt:
457 H. Wassermann Sohn, Nürnberg.

Un jeune homme de 19 ans ayant fait un apprentissage de l'atmosphère, connaissant l'allemand et le français cherche une place comme

Aide-volontaire

dans un bon hôtel ou il aurait l'occasion d'apprendre la cuisine, il ferait en échange tous les travaux concernant sa profession.
Entrée selon convenance et références à disposition. 461
Prière d'adresser les offres sous initiales H. 452 R., au bureau du Journal.

Etagen-Gouvernante.

Eine Tochter aus guter Familie, 27 Jahre alt, der deutschen, französischen und englischen Sprache mächtig, wünscht Stelle als Etagen-Gouvernante. Gute Zeugnisse zu Diensten. Offerten unter Chiffre H 464 R an die Exped. d. Bl. 464

Kupfergeschirr.

Casserolen, Marmiten etc., für Hotel und Private, saubere und solide Arbeit, liefere zu Fr. 4.50 per Kilo. Verzinnung und Reparaturen prompt und billig.
Paul Herbst, Kupferschmied.

Zürich V. Merkurstrasse 22.
Versandt nach Auswärts gegen Nachnahme.

Gediegene Ausführung von
Bildhauerarbeiten
jeder Art.
LOUIS WETHLI
ZÜRICH.
Etabliert - 1868.

Zu vermieten event. zu verkaufen:

In einem vielfrequentierten Sommer- und Winter-Kurort eine

Villa in bester Lage.

20 Fremdenbetten.

Anfragen gefl. sub H. 475 R. an die Expedition dieses Blattes.

Ein Jüngling

17 Jahre alt, der deutschen und italienischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sowie Vorkenntnisse der franz. Sprache, wünscht in einem guten Hotel der franz. Schweiz Stelle als **Kellnerlehrling**. Photographie z. Einsicht. 473
L. Ferrari, Coiffeur, Solothurn.

Speise- und Weinkarten

in geschmackvoller Ausführung
liefert prompt und billig
Schweiz. Verlags-Druckerei, Basel.

Stelle-Gesuch:

Eine 25-jährige Tochter aus guter Familie deutsch und französisch sprechend, bis anhin in einem Bleicherei-Etablissement als Buchhalterin und teilweise Geschäftsführerin tätig, sucht Stelle in einem Hotel oder kleinerem Geschäftshause als
Buchhalterin oder Verwalterin der Lingerie.
Eintritt sofort. — Referenzen. 472
Offerten unter Chiffre H 472 R befördert die Exped.

Waadtländer-Weine

garantiert rein gehalten. — Versandt direkt ab Keller des Produzenten. Grosse Auswahl in den besten Sorten und Lagen.

Grossenbacher & Cie.

Vevey. Langenthal.

Pilsner Flaschenbier

aus dem Bürgerlichen Bräuhaus in Pilsen, gegründet 1842.

Promptester Versandt desselben, in täglich frischer Füllung, in 1/2 und 1/3 Flaschen; jede Quantität nach allen Orten der Schweiz. Preisberechnung billigst. 452

TELEPHON **Martel-Falck, St. Gallen.**



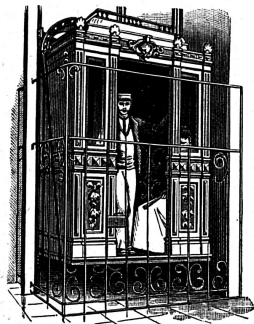
Vins fins de Neuchâtel SAMUEL CHATENAY

Propriétaire à Neuchâtel 359
Médailles de 1^{re} ordre aux Expositions.
Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.
Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.
Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.

Tabana-Cigarren-Import
MAX OETTINGER
BASEL

ZÜRICH
76 Bahnhofstrasse 76

ST. LUDWIG
(Elsass)



Hydraulische und elektrische
Personen-
u. Waaren-Aufzüge

amerikanischer & engl. Systeme
liefert 86

die Maschinenfabrik
ROBERT SCHINDLER
Luzern.

Prima Referenzen
über 98 Anlagen.

Hotel-Verkauf.

Wegen Todesfall wird das
Hotel Scholl in Ragaz

welches ganz neu renoviert, mit 30 Fremdenzimmern, nebst 40 Fremden- und 12 Gesindebetten, Grosse Restaurationslokalitäten, Elektrisches Licht, Extra Waschhaus und Stallung nebst 1 Stück Wiesenland, Omnibus und Pferd, für 170,000 Fr. bei einer Anzahlung von 40,000 Fr. **sofort verkauft.** — Reflektanten belieben sich an Herrn **Carl Dittelbach in Hildburghausen**, in Thüringen zu wenden. 456 (H 598 Q)



Flaschen-Korkmaschinen

Spühl-, Füll-, Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen, sowie sämtliche Kellerei-Geräthe. 170

Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.



Nous recommandons notre
INSTITUT ARTISTIQUE
des mieux montées pour l'exécution soignée de
tout travail graphique

Esquisses
pour
Affiches
Clichés etc
exécutées
dans le
plus court délai
par les premiers
ARTISTES.

Art?
Institut
ORELL FUSSLI
ZÜRICH.

Devis
immédiats.
Heures
de Bureau:
de 8 h du Matin
à 7 h du Soir
sans interruption.

On accorde la même attention
aux ouvrages les plus simples
comme aux travaux les plus
artistiques.

Schweizerisches
HOTEL-ADRESSBUC
H

herausgegeben vom
Schweizer Hoteller-Verein.

Enthaltend in beiden Sprachen das Verzeichnis sämtl. dem Fremdenverkehr dienenden Hotels, Pensionen und Kuranstalten der Schweiz nebst interessanten Details. Verfaßt nach Mittheilungen der Kantonsregierungen und Anträgen der Interessenten. Preis Fr. 3.50. — Zu beziehen durch das **Offizielle Centralbureau des Schweizer Hoteller-Vereins** Sternengasse 23, Basel.

Gesucht
Hotel-Sekretär.

Für April oder Mai wird ein der vier Hauptsprachen mächtiger und im Hotelfach bewanderner Sekretär für ein Hotel in Oberitalien gesucht. Jahresstelle. 465

Offerten sind unter Chiffre H 465 R an die Exped. der „Hotel-Revue“ zu richten.



SWISS CHAMPAGNE
BOUVIER FRÈRES
NEUCHÂTEL

Se trouve dans tous les bons
Hôtels Suisses.

Junger, diplomirter Arzt,

Dr. med.,
beider Sprachen mächtig, wünscht für die Saison 468

Curarztstelle.

Offerten unter Chiffre H 468 R. an die Exped. dieses Blattes.

Une demoiselle de 23 ans parlant allemand et français, connaissant le service et les travaux d'aiguille, cherche place pour la saison comme

FEMME DE CHAMBRE
ou lingère.

Offres sous initiales H 471 R au Bureau de cette feuille. 471

Junge Schweizerin, spricht und schreibt geläufig deutsch, franz. und englisch, sucht

Bureau-Stelle

in einem Hotel. Adresse bei der Expedition des Blattes. 467

Gesucht.

In ein Hotel 2. Ranges, einer Kantonshauptstadt der Ostschweiz, könnte eine anständige, gebildete Tochter aus achtbarer Familie aus der Ost- oder Westschweiz als Volontärin oder Lehrtochter eintreten, um sich im Serviren und in der Lingerie auszubilden. Eintritt so bald als möglich. 469

Offerten unter Chiffre H 469 R. an die Exped. dieses Blattes.

Sekretär-Volontär.

Junger Mann, 24 Jahre alt, mit den Bureau-Arbeiten vertraut, deutsch, französisch und etwas italienisch sprechend, sucht Stelle als Volontär auf ein Hotel-Bureau. Gute Zeugnisse zu Diensten. Off. unter Chiffre H 463 R an die Exped. dieses Blattes. 463

Masseur,

32 Jahre alt (Schweizer), gross und kräftig, sehr tüchtig in der Massage, Elektrizität und schwedischen Heilgymnastik, spricht deutsch, französisch und spanisch, sucht irgend eine seinen Fähigkeiten entsprechende Beschäftigung, in Kurort oder Heilanstalt. Die besten Referenzen. Gefl. Off. an **A. Frey, Schöneeggstrasse Nr. 6, Zürich.**

Carl Pfaltz, Basel

Spezialität: **Südweine**



Schutzmarke.

Madeira
Sherry
Portwein
Malaga
Marsala

Capweine, Cognac

in grösster Auswahl.

Versandt in Flaschen und Gebinden,
zu billigsten Preisen. 337

BILLARDS VON
F. MORGENTHAUER, Fabrikant in BERN
Telephon. **Permanente Ausstellung** Telephon.
von 40 bis 60 neuen Billards von Fr. 600 bis Fr. 2000
von 20 bis 30 umgeänderten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700
Diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämtlichen Zubehören.
Illustrirte Kataloge, alle näheren Details enthaltend, gratis u. franco.
Miethe. — Caupst. — Reparaturen.
Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 188
Electrische Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.

Offene Buchhalter-Stelle.

Ein junger, tüchtiger Mann, der Hauptsprachen mächtig und mit der Buchhaltung vertraut, findet sofort

Jahresstelle

in einem grösseren Hotel Graubündens, verbunden mit Weinhandlung. Anmeldungen mit Zeugnissen unter Chiffre H 450 R. nimmt entgegen die Exped. d. Bl. 450

CORNAZ FRÈRES & C^{ie}
LAUSANNE

MAISON FONDÉE EN 1770
VINS DU PAYS ET ÉTRANGERS

SPECIALITÉ DE
VINS FINS VAUDOIS
Seuls concessionnaires du vin d'Yverne „Clos du rocher“
— Médaille d'or à Paris 1889. — 88

Central-Stellenvermittlungsbureau

Sternengasse 23 **Basel** des Schweizer Hoteller-Vereins. 23 Sternengasse **Basel**

Offene Stellen:

| Gesucht werden | Sprachen | | | Ort | Eintritt |
|--------------------------|----------|------|-------------|-------------------|--------------------|
| | d. | frz. | engl. ital. | | |
| 1 Conducteur | — | — | — | Schweiz | Mai |
| 1 Barmaid | — | — | — | Deutschland | April |
| 1 Kellnerlehrling | — | — | — | Elsass | sofort |
| 2 Sekretäre | — | — | — | Schweiz | März — Mai |
| 1 Contrôleur | — | — | — | Schweiz | März |
| 7 Café-Köchinnen | — | — | — | Schweiz | sofort, März, Juni |
| 1 K. Köchinnen | — | — | — | Schweiz | Februar und Juni |
| 2 Oberkellnerinnen | — | — | — | Italien | April |
| 1 L. Lingerie | — | — | — | Schweiz — Frankr. | April — Mai |
| 1 Kellnermeister | — | — | — | Schweiz | April |
| 3—4 Saaltöchter | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 2 Kochlehrlinge | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Gouvernante | — | — | — | Schweiz | sofort oder Juni |
| 2 Etage-Portiers | — | — | — | Schweiz — Italien | sofort |
| 7 Zimmermädchen | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 10 Küchenchefs | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 4 Köchinnen | — | — | — | Schweiz | April — Mai |
| 1 Köchin | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 2 Sauciers | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Kellnermeister | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 3 Glätternen | — | — | — | Schweiz | April und Mai |
| 1 Gärtner | — | — | — | Schweiz | sofort — Mai |
| 4 Boudierges-conducteurs | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 2 Secrétaire | — | — | — | Schweiz | Mai |
| 1 Secrétaire-Volontär | — | — | — | Schweiz | März |
| 1 Aide de cuisine | — | — | — | Schweiz | 1. Mai |
| 1 Café-Köchin | — | — | — | Schweiz | 15. Mai |
| 1 II. Glättern | — | — | — | Schweiz | Februar |
| 1 Aide de cuisine | — | — | — | Schweiz | — |
| 1 Café-Köchin | — | — | — | Schweiz | — |
| 1 Gouvernante d'office | — | — | — | Schweiz | April |
| 2 Unterportiers | — | — | — | Schweiz | sofort oder Mai |
| 2 Saalkellner | — | — | — | Schweiz | April |
| 1 Oberkellner | — | — | — | Schweiz | 15. Juni |
| 5 Zimmerkellner | — | — | — | Schweiz | 1. Mai |
| 3 Rest.-Kellner | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Casserolier | — | — | — | Schweiz | April |
| 2 Rest.-Kellner | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Boudier | — | — | — | Schweiz | April |
| 1 Oberkellner-Sekretär | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Doucheur | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Entremetier-légumier | — | — | — | Schweiz | 15. Februar |
| 1 Servierlehrtöchter | — | — | — | Schweiz | Mai |
| 2 Kellnerburschen | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 3 Buffetdamen | — | — | — | Schweiz | April u. Mai |
| 3 Oberkellnerinnen | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Saucier | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Rotisseur | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Kellnerin | — | — | — | Schweiz | sofort |
| 1 Sekretär | — | — | — | Italien | sofort |
| 1 I. Portier | — | — | — | Schweiz | 15. März |

Eingeschriebenes Personal:

| Personal | Alter | Sprachen | | | Eintritt |
|-----------------------------|-------|----------|------|-------------|--------------------|
| | | d. | frz. | engl. ital. | |
| 2 Haushälterinnen | 39 | — | — | — | sofort |
| 2 Saalkellner | 29 | — | — | — | sofort oder April |
| 4 Directoren | 26—37 | — | — | — | sofort oder später |
| 7 Concierges | 23—45 | — | — | — | sofort |
| 1 Office-gouvernante | 28 | — | — | — | sofort |
| 1 Sekretärin | 22 | — | — | — | sofort |
| 12 Chefs de cuisine | 21—40 | — | — | — | sofort |
| 9 I. Aides de cuisine | 21—22 | — | — | — | sofort |
| 14 II. Aides de cuisine | 18—21 | — | — | — | sofort |
| 1 Kellner-Volontär | 16 | — | — | — | sofort |
| 1 I. Saaltöchter | 24 | — | — | — | sofort |
| 2 Restaurationskellnerinnen | 22—26 | — | — | — | sofort |
| 8 Etage-portiers | 21—27 | — | — | — | sofort oder April |
| 3 Buffetdamen | 23—34 | — | — | — | sofort |
| 2 Kochlehrlinge | 15—18 | — | — | — | sofort |
| 8 Ober-Kellner | 30—34 | — | — | — | sofort |
| 4 Saalkellnerinnen | 22—25 | — | — | — | sofort |
| 1 Kellner-Volontär | 16—18 | — | — | — | sofort |
| 2 Pâtissiers | 24 | — | — | — | sofort |
| 4 Etage-Kellner | 23—24 | — | — | — | sofort oder später |
| 2 Zimmermädchen | 23—28 | — | — | — | sofort |
| 5 Conducteurs | 26—35 | — | — | — | sofort |
| 5 Secrétaire | 19—24 | — | — | — | sofort |
| 8 Unterportiers | 23—31 | — | — | — | sofort |
| 2 Kellnermeister | 18 | — | — | — | sofort |
| 6 Saalkellner | 18 | — | — | — | sofort |
| 1 Kellnerlehrtöchter | 21 | — | — | — | sofort |
| 1 Gärtner | 23 | — | — | — | sofort |
| 1 Etage-gouvernante | 18 | — | — | — | sofort |
| 1 Volontärin | 18 | — | — | — | sofort |
| 1 Kellner-Volontär | 18 | — | — | — | sofort |
| 1 Glättern | 21—26 | — | — | — | sofort |
| 1 Ia. Lingerie | 43 | — | — | — | sofort |
| 1 Chef de réception | 28 | — | — | — | sofort |
| 1 Secrétaire-aide | 19 | — | — | — | sofort |
| 1 I. Saalkellnerin | 22—26 | — | — | — | sofort |
| 3 Rest.-kellner | 22—26 | — | — | — | sofort |
| 1 Küchenhelfer | 19 | — | — | — | sofort |
| 2 Rotisseurs | 17—27 | — | — | — | sofort |
| 2 Liftiers | 23—32 | — | — | — | sofort |
| 3 Café-Köchinnen | 40 | — | — | — | sofort |
| 1 I. Secrétaire | 43 | — | — | — | sofort |
| 1 Wäscherin | 18 | — | — | — | sofort |
| 1 II. Lingerie | 18 | — | — | — | sofort |